

# "Claridad"

Una Tribuna al servicio de los afiliados a la Cooperativa Municipal



Año I



CON LIBERTAD NI OFENDO NI TEMO



Núm. 1

Director-Redactor responsable:

Fructoso Claveaux

Montevideo, OCTUBRE de 1940

Redacción y Administración:

Pte. Oribe 1518

## NUUESTRA POSICION

Como su nombre lo indica, este órgano será para los asociados de la Cooperativa Municipal de Consumos, un decidido y esforzado paladín de la causa cooperativista.

No nos mueve ningún factor de circullillo, ni nos anima tampoco el odio ni el rencor para con las autoridades que la rigen; sino, el de ser un constante vigía en cuanto a los procederés que se lleven a cabo y que no pueda ser otra causa para la cual fué creada la misma.

Tampoco nos mueve ningún factor que pueda no ser, sino el de combatir todo procedimiento inadecuado por parte de circullillos o de dirigentes que no sepan cumplir con los mandatos para la cual han sido designados por una parte de la masa social, para regir los destinos de la misma en beneficio de todos.

A nuestro entender, cooperativismo, es encarar también beneficios para los que más sufren y ganan sueldos que no alcanzan las más de las veces para cubrir las necesidades del hogar.

Tal es así: que podemos decir que la inmensa mayoría de los asociados que militan en nuestra Institución, ganan de \$ 30.00 a \$ 70.00; y que efectuados los descuentos de rigor (montepíos, operaciones, etc.) muchas de las veces no alcanzan a cubrir los gastos que se tienen pendientes por saldos que pasan de mes a mes, y que, por razones que son bien de comprender se ven, infaliblemente, de acortar todos los meses los principales artículos de primera necesidad, recurriendo por lo tanto a los arreglos de cuentas estipulados por resoluciones de Consejos, que han tenido que recurrir a este método con el fin de estimularlo en lo más posible, sin poder llegar a combatirlo definitivamente.

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

★  
Un  
Buen  
Presidente



Con motivo de haberse efectuado las elecciones el 25 de Setiembre pasado, ha salido electo Presidente por el período de tres años, el Agrimensor Don Natalio Bielli.

No es esta la primera vez que va a actuar en tan alto cargo, por cuanto en otras oportunidades la masa social con gran criterio lo ha elevado a ese sitio de privilegio en el que volverá a accionar en beneficio de nuestra Institución.

Con su sano criterio supo siempre sobreponerse en todos los actos a que fuera llamado a actuar entre los asociados, resolviendo con justicia y equidad todos los inconvenientes que hubieran por delante.

Hombre de gran talento, pero que por sobre todas las cosas, humanitario, el Agrimensor Bielli habrá de recibir de la masa social, el apoyo moral y material de que es merecedor, para bien de todos.

Así es que hemos venido observando, que muchos asociados han sido amonestados o sancionados por habérseles comprobado que revendían sus mercaderías u órdenes, obligados muchos de ellos, por razones de fácil comprensión, y que en su mayoría de veces se trata de artículos de lujo, y que por no encararse en otros términos estas anomalías, es que todavía subsiste, y que para decir la verdad, no puede llamársele, obra de cooperativismo.

Si los actuales dirigentes, ajustaran su conducta, como así creemos que lo harán en adelante, sobre las bases expuestas, harían obra de beneficio social, llevando un poco de calor a cientos de hogares de asociados injustamente castigados por la poca entrada mensual de sus sueldos y por la carestía de la vida, agravado muchas de las veces por sus condiciones de familia numerosa.

Y para terminar, diremos: que una Cooperativa que se preocupa solamente de sacar dividendos y acrecer la burocracia interna y que olvida el fin social para la cual fué creada, no tiene razón de existir, que razones comerciales.



Una pichincha....!  
**CUIDADO!**

Cuide bien su dinero, pero, recuerde que muchas veces, "lo barato sale caro" y si por ejemplo, lo que Vd. necesita son lámparas eléctricas, no se deje sugestionar por la aparente conveniencia del precio. - En este caso "lo barato" le resultará carísimo, pues una lámpara "barata" consume el doble de una "EDISON MAZDA", que le ahorra, con lo que economiza de corriente eléctrica en el curso de su larga vida, infinidad de veces su costo de compra.



LAMPARAS

**EDISON MAZDA**  
Super luminosas

# Mal Perdedor

Al terminar el acto electoral efectuado el 25 de Setiembre pasado, y al saberse el resultado casi definitivo, pudimos apreciar la actitud poco encomiable del dirigente señor Cámara, por el resultado obtenido en la lucha por la presidencia del Consejo, en que triunfó el candidato de la lista "E" Agrimensor Natalio Bielli, sobre la candidatura del señor Chipito, por un margen de 23 votos.

En su exposición, manifestaba que por la inconciencia de los del "Corralón" al no votar al señor Chipito, se perdía la oportunidad de poder sacar del puesto que ocupa el Jefe-Encargado, señor Angel Gómez, por cuanto contaría con el apoyo del Agrimensor Bielli en favor de este funcionario.

Nunca pensamos en que al salir electo Bielli o Chipito, se podría con esto conseguir ninguna ventaja personal o de circulillos, o que por razones de índole subalterno se pudiera despedir a ningún funcionario, todo lo contrario; creímos y seguimos creyendo que cualquiera de los dos que saliera electo, sería de beneficio para la buena marcha de nuestra Institución, haciendo cumplir a los mismos con el deber de que les está impuesto.

Entre los que patrocinábamos la lista N.º 1 para integrantes del Consejo Administrativo, quedamos convenidos en que no se hiciera lista alguna, por cuanto los dos candidatos surgidos, reunían las máximas garantías para tan alto cargo.

Somos de opinión que a no ser por mayoría del Consejo, no tiene el Presidente atribuciones (según el artículo 83 inciso g) de los Estatutos), nada más que a suspender por el término de 8 días a los empleados, debiendo dar cuenta al Consejo en la primera sesión a realizarse.

Nuestra posición en el actual momento no es la de defender o atacar a ningún funcionario; to-

todo lo contrario, somos de opinión de velar por todo lo que sea beneficioso para la Institución, y que si alguna vez el Jefe-Encargado procedió de manera irregular, nadie más tiene la culpa que los propios dirigentes, y que, entre ellos se encontraba el señor Cámara.

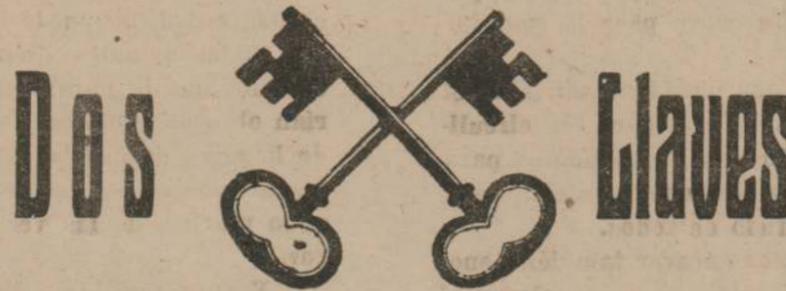
En cambio, debemos recordar al señor Cámara, de que si él fué electo al cargo que pronto deja-

rá, se lo debe exclusivamente a los inconcientes del "Corralón", que habiendo visto sus actitudes de poder ser un digno representante para defender sus derechos en la Cooperativa, no tuvieron a menos de darle sus votos en aquella oportunidad.

Ahora bien; siendo nosotros del "Corralón", no podemos bajo ningún punto de vista, permitir que se nos trate de inconcientes, por cuanto tenemos la gran certeza de que obramos de acuerdo a los cinco sentidos que nos dió la naturaleza, y que le respondemos con toda seguridad, de que si hay un inconciente, no es en el "Corralón" precisamente.

Y para terminar le diremos que al mostrar sus proceder de ingratitud, aún en el caso de que los afiliados se hubiesen equivocado, puede tener la seguridad que en lo sucesivo, puede golpear a otras puertas, por cuanto las del "Corralón" se han cerrado definitivamente para él.

## Zapatillas y Alpargatas



Lo mejor que produce la Industria Nacional

## Los Créditos de Fin de Año

En varias oportunidades y en virtud de aproximarse las fiestas de fin de año y año nuevo, volvemos a bregar para que pueda ser una realidad la extensión de los créditos especiales, y que podamos a puntualizar. En el men-

cionado crédito que se concede anualmente, se tiene estipulado un 10 % para artículos de larga tradición en los pueblos, o sea para Navidad, fin de año, año nuevo y un 15 % en juguetes para día de Reyes.

Pues bien: en el 10 % estipulado, llamémosle para golosinas, entran todas sus variedades, pero se llega al caso de que no entra el queso, fiambres, etc.

Como se verá, en la casa de un asociado que podríamos llamarle hasta cierto modo pudiente, no es nada; pero en casa de un asociado de modesta categoría, vemos el inconveniente que se plantea, puesto que generalmente, hay en ellas, pequeñas seres a quienes les viene mejor un pedazo de queso o fiambre, y no cualquiera de las bebidas que están comprendidas en lo estipulado para ese crédito. Por tanto, somos de opinión que bien se podía rebajar en un 5 % lo estipulado para juguetes y agregárselo para una mayor extensión con respecto a los artículos de mayor provecho.

El fin que persigue el mundo es el desenvolvimiento del espíritu, y la primera condición para que se cumpla ese desenvolvimiento, es la libertad.

Sr. Asociado:

Solicite su orden para una farmacia de confianza.  
La Farmacia REX le garantiza sus productos.



## Procedimientos Malos

Se estaba realizando el escrutinio en la Mesa 4, y el Delegado de la lista N.º 1 se encontraba estampando sus observaciones, cuando se presentó el Presidente de la Comisión Electoral diciéndoles que eso no podía hacerse en ese momento, y que además la mencionada Comisión ya había tomado cartas en el asunto.

A nuestro entender, somos de opinión, que por las leyes electorales que rigen actualmente, les está impedido a los miembros de la misma, poder obstaculizar o impedir la libre acción de los delegados que formulan sus protestas, por cuanto los mismos han sido aceptados y reconocidos como tales, debiendo, si así ellos lo creen conveniente, firmar el acta de clausura.

SR. ASOCIADO:

Al efectuar sus órdenes para una casa de óptica y fotografía, hágalo para una casa de confianza.

En Optica de Roberto De Césare, Vd. saldrá beneficiado.

Durante mucho tiempo, aún el aplauso y el favor del público serán para lo falso. Pero la verdad, cuando es libre, tiene una gran fuerza; la verdad dura, lo falso cambia sin cesar y cae. Es por eso que la verdad, aunque sólo sea practicada por un pequeño número de personas, se sobrepone y termina por triunfar.

## Recargo del 1 por cien

Nos toca referirnos sobre el recargo del 1 % que sufren los asociados cada vez que tienen que solicitar una orden para casas de comercio. No dejamos de reconocer el fin que tiene el determinado recargo, pero, somos de opinión y en particularidad de la mayoría de asociados, de que este recargo que se efectúa podría exigírsele a las casas proveedoras, quiere decirse con esto que si una casa proveedora da un 10 %, se le pida en cambio que dé un 11 %, y se habría así solucionado con esto un malestar corriente en nuestras filas sociales, y sobre todas las cosas, que

en donde más se siente, es en la masa modesta.

Con respecto a las compras efectuadas en nuestra Institución, somos optimistas que no por esa falta del recargo del 1 % se llegaría a un extremo alarmante, por cuanto con el recargo que existe en la mayoría de los artículos (citamos por ejemplo el calzado) en el que oscila su recargo desde un 20 a 25 %, no llegaría a perjudicar en nada y en cambio sí, a favorecer a los modestos asociados.

# Licencias al Personal

Muchas veces hemos bregado desde nuestros puestos de lucha y mismo desde la Asamblea Delegada, el inconveniente que creaba para los afiliados, el procedimiento que se viene llevando con respecto a esta norma de descanso al personal del Instituto. Pero, desgraciadamente, nunca pudimos hacer comprender a nuestras autoridades las protestas justificadas de la masa social, con el fin de cambiar este sistema.

En cierta oportunidad, un Delegado, solicitó un estudio para el cambio de este método. Por

## El Cuento del día

En una localidad del viejo mundo, se encontraban cierta vez en una Cooperativa, reunida la Comisión de Adquisiciones para efectuar determinadas compras. Según parece en el momento de tratarse la compra del vino, y para la cual se encontraban unas 15 o 20 damajuanas llevadas por diferentes proveedores, uno de sus miembros en vista de que no se ponían de acuerdo, resolvió plantear una solución para dar término a las diferentes opiniones.

Hizo poner todas las damajuanas en hilera y señalando con la mano una de ellas dijo: vamos a probar aquella, y después de saborear su paladar con el fragante vino tinto, se quedaron para su adquisición. ¡Oh grandiosa coincidencia! Esa era la marca que él prestigiaba.

## "YO SE LO QUE TE DIGO"...

Viene de la pág. 4

tos en los caminos de la historia, los que por meterse vienen salvando la dignidad de la especie. Los miran con respeto supersticioso, pero se cuidan de imitarles. Hércules limpiando los establos de Augias no emula hoy a nadie; los otros descansan en la tarea cumplida por el fuerte. A la hora de repartir el trabajo no se dan por notificados. Como esos vástagos de casta ilustre que se apoltronan contemplando el retrato de sus nobles antepasados hazañosos.

Todos los hombres tenemos que hacer; todos los hombres tenemos que meternos. Claro está que la empresa es difícil, pero ¿quién dijo que fué fácil el trabajo de los metidos ejemplares? El metimiento de Aquiles fué sencillo? ¿Fué cosa de nada meterse como Sócrates, y como Jesús y como Galileo? ¡Y qué decir de don Quijote, el esforzado, el ge-

respuesta, se dijo, que en varias oportunidades se había pensado llevar a la práctica, pero que debido a la escasez de personal lo impedía. Al mismo tiempo se adujo que a los afiliados no les

perjudicaba en lo más mínimo, por cuanto podían hacerlo con anterioridad a su cierre.

Relativamente, no habría implicancia alguna en aceptar estas pruebas, pero, pongámonos a

pensar lo siguiente: la masa social tiene que estar forzosamente pensando durante días, que la Institución permanecerá cerrada por un periodo de 7 a 8 días. Para el afiliado que se ha olvidado y que tenga cierto desenvolvimiento pecuniario, no lo perjudica; pero, para aquel a quien sus aportes monetarios no le alcancen para poder solucionar su situación, se ve obligado por tales circunstancias a esperar el día en que se vuelvan a abrir las puertas del Instituto, para poder así hacer sus compras.

Para terminar diremos que haciéndonos eco de la masa social, pedimos el cambio de régimen de licencia, y del que no es difícil en lo relativo a efectuarlo por tandas, reparando así una situación de apremio para nuestra masa social más modesta.

## CASA AMARILLA

MUEBLERIA Y TAPICERIA  
ALTA CALIDAD

BENJAMIN BAVOSI E HIJOS  
FABRICANTES

SORIANO 929

U. T. E. 842 17

MONTEVIDEO

## Lo Que Se Dice

—Que la masa social quiere saber por qué un señor miembro pidió de preferencia ser incluido en la Comisión de Adquisiciones.

—Que parece que ello se debió a que tenía conocimiento de que había cosas feas para comprobar.

—Que el señor Celestino González presentó una nota declarando que él no había autorizado con su firma para ir con el mismo lema entre las listas 2 y 3.

—Que según parece no se encuentra la nota sobre autorización para ir con el mismo lema. ¿Adónde fué esa nota que no aparece?

—Que en la Comisión Electoral figuraban todos los patrocinantes de listas, menos los de la N.º 1.

—Que según Corradi, él siempre estuvo en el llano; combatiendo a "A", "B" y "C", y que ahora para no perder la costumbre, se encuentra frente a los del "Corralón".

—Que en la mañana del 11 de Setiembre a las 10 horas, concurrió un alto funcionario de la Institución al despacho del señor Arcos en la D. de Limpieza y que mantuvo una larga conferencia.

¿Se podrá saber de qué se trató?

—Que esa misma noche, la Comisión de Adquisiciones planteaba en el Consejo una cuestión sobre el procedimiento del Jefe-Encargado, al no hacer acto de presencia ante un llamado de la misma, resolviendo agregar su irregularidad, al legajo personal.

—Que según el Jefe-Encargado, el tarro de duraznos en almíbar que sufre un recargo en el precio que está marcado en la escala y que algunos señores miembros ignoraban que existiera, se debe a que está considerado entre los artículos de lujo.

—Que dejamos constancia de que en esto no intervino Dum y Cía.

neroso, el valiente, el gran metido!

Quien no se mete se aborrega; rehuye la lucha abierta, abandona el arma bien templada, pero la mano traviesa no se da un punto de reposo hurgando en los bolsillos del prójimo. Quien no se mete no traspone umbrales: salta tapias o se cuelga por la ventana. La contrafigura del metido peleador por causa justa es el que hace la zancadilla cicatera.

Los de mi generación no se metieron; ignoraron la lucha. Y no lucharon porque fueron sentados a mesa puesta y bien abastecida. Son los del "no te metás" e hijos de quienes tampoco se habían metido. ¡Ojalá los muchachos de hoy sufran y se dueñan de algo, a ver si podemos asistir a una generación que quiera algo, busque algo, consiga algo, con ahinco, con fervor, con ganas rabiosas de lograrlo. ¡Pero metiéndose!

## MUEBLERIA

"LA CONFIANZA"

DE

H. SCHRSCHENER

Muebles de Calidad

Despacha ordenes para todas las Cooperativas.

SORIANO 873

MONTEVIDEO

Sr. Asociado:

Al solicitar alpargatas, pida la gran marca "DOS LLAVES".

Sr. Asociado:

Al solicitar su orden para una casa de Radios, hágalo para una casa de confianza.

Pida para la General Electric.

## Dr. LORENZO SPATOLA

Médico Veterinario

Rafael Pastoriza 1346

Apto. 1

Montevideo

# “Yo sé lo que te digo, no te metas”

por ARTURO ROMAY

Este artículo que publicamos, en el cual el escritor Arturo Romay nos demuestra que, bien podemos los afiliados, meditarlo y llevarlo a la práctica. — (N. de la R.).

El bárbaro Keyserlig, con ojo de lince, nos descubrió una cosa fea: resultó que éramos un pueblo de hombres pusilánimes y acomodaticios; que nuestra medrosa índole espiritual se traducía y compendia en una frase: **no te metas**. Es decir, no tomes partido; quédate al paio, a ver lo que pasa; permite que a tu lado acogoten al justo; no muevas un dedo para ayudar al débil, ni alces tu voz en favor del derecho ajeno pisoteado; deja sin sanción el atropello a la equidad; que a la verdad la cuelguen; que se engría al malo y al bueno lo hundan sin asco.

**No te metas**: fórmula taimada para ir apura ganancia en todos los entreveros; pícara perspectiva ventajera; amaño solapado; proyecto vergonzoso de alcanzar la tajada; postura de balconeo para escurrirle el bulto a la pelea, esperando que caigan los frutos maduros.

Y lo malo es que quien no se mete sabe dónde están el bien y la justicia, pero cierra los ojos para no verlos, pues en él es más fuerte el afán de logro sensual, el apetito grosero y el ansia de propio beneficio. El que no se mete tiene temor de distraer su tiempo sirviendo al bien y a la justicia si no va algo en ellos. No quiere hacer nada de balde. Lleva los minutos contados y corre aguijado por su egoísmo tras el medro fácil y la pitanza cómoda.

Miente el político logrero con todo el impudor de su falacia, pero **no te metas**. Roba el gobernante desaprensivo, pero **no te metas**. Falsea la verdad y quema interesado incienso el escritor a sueldo, pero **no te metas**. ¡Cuidado! Puedes necesitarlos el mejor día y ¿qué vas a hacer entonces solo, desvalido, sin hombro que te aúpe, ni mano que te levante; ni palabra oportuna que te favorezca?

—Yo sé lo que te digo: “no te metas”.

Sigue detrás de la banda: aplaude, celebra, mima, encomia, lisonja. No seas ingenuo: no te metas a redentor que te crucificarán. ¿No ves lo que le pasó a Cristo? ¿Vas a reformar el mundo, acaso? Es penoso nadar contra la corriente y plantarle una fresca al lucero del alba, tiene muchos riesgos. Se te cerrarán las puertas; te quedarás abandonado y solo. Lo mejor es dejar las cosas como están. “No te metas”.

¡Y pensar que antes no fuimos así! Antes nos metimos, ¡y de

qué modo! Nos metimos siempre que nos reclamaron y aún sin aguardar el llamamiento dimos el brinco audaz y nos plantamos desafiantes en medio de la pelea. Recordemos un poco nuestra historia y veremos que es verdad.

Nos metimos en la guerra santa de la independencia con una bravura de hombres magníficos, con San Martín a la cabeza, capitán lleno de generosidad entrometida, que llegó hasta la casa de los vecinos para salvarlos sin necesidad de lo que requirieran. Nos metimos en las montoneras, de un lado y del otro, por lo que considerábamos justo. Nos meti-

mos en horas negras de la patria para abatir al bárbaro y no hubo fuerza humana que nos hiciera achicar frente a la persecución, al vejamen y al degüello colorado. ¡Cómo se metió Sarmiento, el gran meterete, con sus mandobles tremendos, empeñado en encender las luminarias! Y Paz y Urquiza, ¡cómo se metieron! Hasta fines del siglo anterior fuimos un ejemplo de hombres que se metían, ganosos de un sentido digno de la vida, guerreando a brazo partido con la ignorancia y la pobreza. Pero en cuanto empezamos a tener plata; no bien nos habituamos a las siestas largas de las laboriosas digestiones, fueron alojándose nuestros resortes morales y empezó a entrarnos la molicie y el miedo. Ya teníamos bienes materiales que cuidar y comenzamos a dejar de meternos.

Los pueblos y los hombres que no se meten pasan por la historia sin dejar rastro honroso de haber sido, porque no tienen meta que alcanzar, ni bandera que defender, ni ideales que lograr. Les basta lo inmediato y finito: comprar y vender; comer y reproducirse y dejarse estar.

No se mete el abogado sin pleitos porque espera la prebenda del ministro; no se mete el médico sin clientela porque aspira a una cátedra; no se mete el artista porque teme dejen su obra sin premio en el certamen; no se mete ese que ahora llaman el hombre de la calle, porque suspira por quedar bien con el caudillo dadivoso. Ya no hay guerra franca y noble de metidos generosos en campo ancho. Nadie sigue el ejemplo de Groussac que murió sin descendencia, y en medio de este asfixiante clima de “no te metas”, decir una simple verdad es una mala palabra y pensar libremente cosa de herejía.

Los que no se meten, empero, no pueden evitar su reverencia oculta a los hombres que son hi-

Pasa a la pág 3

## LA COMERCIAL

de FRANCISCO RIOS

Muebles, Colchonería y Fca. de Elásticos Metálicos

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Despacha órdenes para todas las Cooperativas

Casa Central:  
SIERRA 1856  
U. T. E. 4 26 92

Talleres y Depósitos:  
LA PAZ 1707  
Montevideo

## Hablan Pocilgas de Obreros

Chiquillos flacos, sin abrigo...;  
pobre el jorgón, la ropa leve...;  
cuarto sin luz, mesa sin trigo...

¿Quién ha llamado a mi postigo?

—¡La Nieve!

La usura me hurta el bienestar...  
Mis deudas chupan, negro enjambre...  
¡Qué invierno vill!... ¿No ha de acabar?  
¿Quién se sentó junto a mi hogar?

—¡El Hambre!

Húmedo el piso; y recostado  
el niño duerme en él... ¡Señor!  
La madre llora... El padre a un lado...  
¿Quién viene allí, tan mal carado?

—¡El Dolor!

¡Alcohol! ¡Delicia que me abraza,  
amigo fiel de los que gimen!...  
¡Beber!... ¡Beber!... ¡La vida pasal!...  
¿Quién ronda al pie de nuestra casa?

—¡El Crimen!

Doce años ya; desnuda y sola...  
Sin madre... El padre en el oficio...  
¡Cuerpo de luna y amapola!  
¿Qué viento arrastra esta corola?

—¡El Vicio!

Hambre, dolor, crimen, usura,  
y vicio y frío... ¡Horrible suerte!  
¡Oh vida negra! ¡Oh vida dura!  
¿Quién podrá fin a esta amargura?

—¡La Muerte!

GUERRA JUNQUEIRO.

### Farmacia "REX"

L. VAEZA DE FRANCO  
Química - Farmacéutica

Atendida por su dueña

Despacha ordenes para los  
Socios de la Cooperativa.

RIVERA 3648 esq. Bustamante  
Montevideo. U T E 41 3333

### OPTICA

### Roberto De Cesare

Despacha ordenes  
para los socios de la  
Cooperativa.

ITUZAINGO 1434

MONTEVIDEO

U. T. E. 8-30-65